

国家発明商標庁 (ルーマニア) (指定官庁又は選択官庁)

目 次

国内段階－概要

国内段階の手續

附 属 書

手 数 料	附属書 R O. I
国内処理申請様式	附属書 R O. II

略語のリスト

国内官庁：	国家発明商標庁（ルーマニア）
L P I：	特許に関する法律 No. 64/1991，特許法No. 64/1991を改正及び補完するための法律No. 28/2007第IV条の意味において再公布，2014年8月19日付ルーマニア官報No. 613，Part I で公布
R L P：	再公布した法律No. 64/1991施行規則を認可する2008年5月21日の決定No. 547，2008年5月18日付ルーマニア官報No. 456で公布
O F：	工業所有権及び同使用管理規則における手数料についての政令No. 41/1998，工業所有権及び同使用管理規則における手数料についての政令No. 41/1998を改正及び補完するために法律No. 381/2005第IV条の意味において再公布，2006年1月6日付ルーマニア官報No. 6，Part I で公布
C C P：	ルーマニア民事訴訟法

指定（又は選択）官庁 RO	国家発明商標庁 (ルーマニア) 国内段階に入るための要件の概要	概要 RO
国家発明商標庁（ルーマニア）による国内特許の付与を望む場合：		
国内段階に入るための期間	PCT第22条(1)に基づく期間：優先日から30箇月 PCT第39条(1)(a)に基づく期間：優先日から30箇月	
要求される国際出願の翻訳文の言語 ¹	ルーマニア語	
要求される翻訳文 ¹	PCT第22条に基づく場合：明細書・請求の範囲（補正された場合には、最初に提出したもの・補正されたものの双方、及びPCT第19条に基づく説明書）・図面の中の説明・要約書 PCT第39条(1)に基づく場合：明細書・請求の範囲・図面の中の説明・要約書（それらのいずれかが補正された場合には、最初に提出したもの・国際予備審査報告の附属書により補正されたものの双方）	
国際出願の写しを要求されるか？	されない	
国内手数料 ²	通貨：ユーロ（EUR） 出願手数料 EUR 30 優先権主張手数料，優先権ごと EUR 50 審査手数料 EUR 500 最初の3年間の年金 EUR 150	
国内手数料の免除，割引又は払戻し	国内段階に入る国際出願の手数料は50%減額される	
国内官庁の特別の要件 (PCT規則51の2)	国際出願の願書に記載されていない場合には，発明者の氏名及びあて名 ^{3, 4} 出願人が発明者でない場合には，特許についての出願人の権利を正当化する説明書 ⁴ 出願人がルーマニアに居住していない場合には，代理人の選任	

[次頁に続く]

-
- 1 PCT第22条又は第39条(1)に基づく期間内に提出しなければならない。
 - 2 手数料及び適用される期間についての詳細は，国内編ROの附属書Iを参照のこと。
 - 3 PCT第22条又は第39条(1)に基づく期間内に要件を満たさない場合，国内官庁は通知に定められた期間内に要件を満たすよう出願人に求める。
 - 4 対応する申立てがPCT規則4.17に基づき行われていれば，この要件を満たすことができる。

R O	国家発明商標庁（ルーマニア）（続き）	R O
誰が代理人として行為できるか？	ルーマニアに居住し，国内官庁の名簿に登録されている工業所有権代理人	
国内官庁は優先権の回復請求を認めるか（P C T規則49の3. 2）？	認める。当該請求に適用される基準及び支払う手数料については国内官庁に確認されたい。	
欧州特許を望む場合：附属書B 2の欧州特許機構（E P），国内段階の概要（E P），国内編E P及びR O参照		

国内段階の手続

RLP Art.	30(6)	RO. 01 国内段階へ移行するための様式 国内官庁は、国内段階へ移行するための特別の様式を用意している（附属書RO. II 参照）。この様式を使用することが望ましい（義務ではない）。
LPI Art.	27	RO. 02 翻訳文（補充） 国際出願の翻訳文の誤りは、出願時の国際出願の本文を基準として補充することができる（国内段階6. 002及び6. 003項を参照）。
RLP Art.	20(3)	
		RO. 03 手数料（支払方法） 概要及び本章に表示する手数料の支払方法は附属書RO. I に概説されている。
RLP Art.	23(8)	RO. 04 優先権の譲渡証 先の出願を基礎とする優先権が主張されており、先の出願の出願人が国際出願の出願人と同一でない場合には、優先権の譲渡証を提出しなければならない。
LPI Art.	13(4)	RO. 05 委任状 ルーマニアに居住しており国内官庁の名簿に記載されている自然人又は法人を委任状の提出によって選任できる。
RLP Art.	37(1)	
	22	
OF Art.	11(1)	RO. 06 付与手数料 この手数料（附属書RO. I 参照）は、特許付与の決定が公告された日から12箇月以内に国内官庁に支払わなければならない。
OF Art.	11(1), (2) and (5)	RO. 07 年 金 再公布した法律No. 64/1991に基づき、付与されるまでの各年について（付与される年を含む）特許を有効に維持するための手数料は、付与の決定公告があった日から12箇月以内に付与手数料とともに一括で支払う。その後の年についての支払は、国際出願日の各年の応当日前に前払しなければならない。上記12箇月の支払期間の経過後であっても6箇月以内であれば、50%の遅延割増料を伴い年金を支払うことができる。年金の額は附属書RO. I に示されている。
PCT Art.	28	RO. 08 出願の補正及びその時期 出願の主題の範囲を拡大しないことを条件として、出願人は国内官庁において自発的に又は国内官庁が具体的に要求するときに、明細書、請求の範囲及び図面を補正することができる。この補正は特許を付与する旨の決定の通知を受領するときまで行うことができる。
	41	
LPI Art.	26	
PCT Art.	25	RO. 09 P C T 第25条の規定に基づく検査 関係手続は国内段階6. 018から6. 021項に概説されている。P C T 第25条の規定に基づく検査に関し、国内官庁が受理官庁若しくは国際事務局の過失を否定する場合には、この決定の通知から3箇月以内に審判を請求することができる。審判手数料は請求時に支払わなければならない。国内官庁の再審委員会（Reexamination Commission）は、審判請求に基づき決定する。
PCT Rule	51	
CCP Art.	299	
LPI Art.	51-57	
PCT Art.	24(2)	RO. 10 期間を遵守しなかったことによる遅滞についての許容 国内段階6. 022から6. 027項を参照。
	48(2)	

手 数 料

(通貨：ユーロ)

出願手数料	30
優先権主張手数料	50
公開手数料	
－国内段階移行日から 6 箇月以内に支払う場合	50
－国内段階移行時に支払う場合	80
調査手数料	50
審査手数料	
－国内段階移行日から 3 箇月以内に支払う場合	500
－更に 20 頁を超える各頁について	10
－更に 5 個を超える各請求の範囲について	15
－国内段階移行日から 3 箇月経過後に支払う場合	300
－更に 20 頁を超える各頁について	5
－更に 5 個を超える各請求の範囲について	10
印刷及び付与手数料（決定公告の日から 12 箇月以内に支払う）	100
－更に 20 頁を超える各頁について	5
国際出願日から各年の保護を有効にするための特許維持年金	
－第 1 年度	—
－第 2 年度	—
－第 3 年度	150
－第 4 年度	160
－第 5 年度	180
－第 6 年度	200
－第 7 年度	220
－第 8 年度	240
－第 9 年度	260
－第 10 年度	280
－第 11 年度	300
－第 12 年度	320
－第 13 年度	340
－第 14 年度	370
－第 15 年度	400
－第 16 年度	500
－第 17 年度	500
－第 18 年度	500
－第 19 年度	500
－第 20 年度	500

手数料の支払方法

国内法はルーマニア・レイ建の額を定期的に表示するよう定めており、ルーマニア・レイのユーロに対する為替交換率がインフレにより変動するため、ユーロ建の金額は変動がない。したがって海外に居住する外国の出願人はユーロ建で手数料を支払わなければならない。

支払は国内官庁に直接行わなければならない。所在地は次のとおりである。

BCR S.A., Calea Plevnei nr. 159, Bussiness Garden București, Clădirea A, et. 6, sect. 6, București

口座の詳細は次のとおりである。

IBAN: RO38RNCB0080005630320005, BIC (SWIFT CODE) RNCBROBU, 国庫コード 4266081

この口座にされたすべての支払はこの口座に記入された日に国内官庁に対してされたものとみなされる。支払には国際出願番号、又は既に判明している場合には国内出願番号を表示し、支払う手数料の種類を表示しなければならない。

様 式（附属書RO. II）

国内官庁は次の書類を準備している。最新版及びその他の言語については国内官庁ウェブサイト（附属書B）を参照されたい。

附属書 RO. II 国内処理申請様式

https://pctlegal.wipo.int/eGuide/forms/ax_II_ro.pdf